

CÔNG TY CỔ PHẦN ĐƯỜNG QUẢNG NGÃI



BẢN TỰ CÔNG BỐ SẢN PHẨM

Số: 03NK/QNS/2023

**NƯỚC GIẢI KHÁT
THẠCH BÍCH ME**



2023

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc

BẢN TỰ CÔNG BỐ SẢN PHẨM

Số: 03NK/QNS/2023

I. Thông tin về tổ chức, cá nhân tự công bố sản phẩm:

Tên tổ chức, cá nhân: **CÔNG TY CỔ PHẦN ĐƯỜNG QUẢNG NGÃI-QNS**

Địa chỉ: Số 02 đường Nguyễn Chí Thanh, phường Quảng Phú, thành phố Quảng Ngãi, tỉnh Quảng Ngãi, Việt Nam;

Điện thoại: 0255.3726110; Fax: 0255.3822843;

Email: info@qns.com.vn;

Mã số doanh nghiệp: 4300205943;

Số Giấy chứng nhận cơ sở đủ điều kiện ATTP: Cơ sở đã được Chứng nhận TCVN ISO 22000; TCVN 5603 (HACCP)

II. Thông tin về sản phẩm:

1. Tên sản phẩm: NƯỚC GIẢI KHÁT THẠCH BÍCH ME

2. Thành phần:

Nước, đường mía, nước me cô đặc (5 g/l), chất điều chỉnh độ acid (330; 331(iii)), chất ổn định (466), chất bảo quản (211), chất điều vị (950; 951), màu thực phẩm tổng hợp (Caramen nhóm IV), hương me tổng hợp.

3. Thời hạn sử dụng sản phẩm:

- 12 tháng kể từ ngày sản xuất đối với sản phẩm đóng trong chai nhựa và chai thủy tinh;

- 24 tháng kể từ ngày sản xuất đối với sản phẩm đóng trong lon nhôm;

- Ngày sản xuất và hạn sử dụng in trên bao bì sản phẩm.

4. Quy cách đóng gói và chất liệu bao bì:

4.1 Chất liệu bao bì:

- Bao bì chứa đựng trực tiếp: Chai nhựa, chai thủy tinh và lon nhôm đảm bảo các yêu cầu vệ sinh an toàn thực phẩm phù hợp QCVN 12-1:2011/BYT; QCVN 12-4:2015/BYT; QCVN 12-3:2011/BYT;

- Bao bì ngoài (gián tiếp): Khay/thùng carton, kết nhựa.

4.2 Quy cách đóng gói:



- Sản phẩm được đóng gói trong các loại bao bì trên với thể tích thực ở 20°C: Từ 190 ml ÷ 480 ml;
- Ngoài ra có thể đóng gói với các loại thể tích khác và bao bì khác theo yêu cầu của khách hàng;
- Sản phẩm sau khi đóng gói được xếp vào bao bì ngoài ở dạng rời hoặc dạng lốc (4 hoặc 6 đơn vị hàng hóa/ lốc (được co bởi màng PE)). Tùy theo thể tích và loại bao bì mà xếp vào khay/thùng, kết nhựa với số lượng phù hợp;
- Sản phẩm được đóng gói phù hợp với quy định về đo lường đối với lượng của hàng đóng gói sẵn.

5. Tên và địa chỉ cơ sở sản xuất sản phẩm:

Sản xuất tại Việt Nam.

Sản phẩm của Nhà máy Nước khoáng Thạch Bích Chi nhánh Công ty Cổ phần Đường Quảng Ngãi - QNS.

Địa chỉ: Số 02 đường Nguyễn Chí Thanh, phường Quảng Phú, thành phố Quảng Ngãi, tỉnh Quảng Ngãi, Việt Nam.

III. Mẫu nhãn sản phẩm: (đính kèm mẫu nhãn sản phẩm)

VI. Yêu cầu về an toàn thực phẩm:

Tổ chức sản xuất đạt yêu cầu về an toàn thực phẩm theo:

1. Quy chuẩn kỹ thuật Quốc gia số:

- Quy chuẩn kỹ thuật: QCVN 6-2:2010/BYT - Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia đối với các sản phẩm đồ uống không cồn.

2. Tiêu chuẩn sản phẩm của Nhà sản xuất số: TCCS 03:2023/NK-QNS.

Chúng tôi xin cam kết thực hiện đầy đủ các quy định của pháp luật về an toàn thực phẩm và hoàn toàn chịu trách nhiệm về tính pháp lý của hồ sơ công bố và chất lượng, an toàn thực phẩm đối với sản phẩm đã công bố.

Quảng Ngãi, ngày 20 tháng 3 năm 2023

ĐẠI DIỆN TỔ CHỨC, CÁ NHÂN



Thư
Đỗ Thành Dàng





NƯỚC GIẢI KHÁT

Giá trị dinh dưỡng trung bình
trong 320 ml
Năng lượng | 76.8 Kcal
Tổng đường | 19.2 g

Sản xuất tại Việt Nam.

Sản phẩm của Nhà máy Nước khoáng Thạch Bích, chi nhánh Công ty CP Đường Quảng Ngãi - QNS.
Địa chỉ: 02 Nguyễn Chí Thanh, phường Quảng Phú, TP. Quảng Ngãi, tỉnh Quảng Ngãi, Việt Nam

Thành phần: Nước, đường mía, nước me cô đặc (5 g/l),
chất điều chỉnh độ acid (330; 331(iii)), chất ổn định (466),
chất bảo quản (211), chất điều vị (950; 951), màu thực
phẩm tổng hợp (Caramel nhóm IV), hương me tổng hợp.

Lắc đều trước khi mở nắp/ Uống trực tiếp/ Ngon hơn khi
uống lạnh! Không dùng sản phẩm khi: Bao bì rách, nắp
có mùi vị lạ, quá hạn sử dụng. Bảo quản nơi khô ráo, thoáng
mát, tránh nắng. NSX & HSD: Xem dưới đây lon.

Hotline 0255 3822 009 www.thachbich.com.vn

Thạch bích®

Tamarind



Nước giải khát ME

Thể tích thực ở 20°C
320 ml

Thạch bích®

Me



Beverage TAMARIND

Net content at 20°C
320 ml



BEVERAGE

Average nutrition facts in 320 ml
Energy | 76.8 Kcal
Total sugar | 19.2 g

Made in Viet Nam.

Product of Thạch Bích Mineral Water Factory, branch of Quang Ngai Sugar Jointstock company - QNS.
Address: 02 Nguyễn Chí Thanh St., Quang Phu Ward, Quang Ngai City, Quang Ngai Province, Viet Nam.

Ingredients: Water, sugar cane, tamarind juice (5 g/L),
acidity regulator (330; 331(iii)), stabilizer (466), preservative
(211), flavour enhancers (950; 951), synthetic food
coloring (caramel IV), synthetic tamarind flavor.

Shake the thing before opening the lid/ Direct drink/ best
served chilled! Do not use the product when: The packaging
is torn, open, strange taste, expired. Keep in cool dry place,
away from sunlight. MFD & EXP: See bottom of the can.

ISO 9001, ISO 22000 / HACCP

22

Số: 22040243/ KQKN
Ngày/Date: 21/4/2022

PHIẾU KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM
TEST REPORT



1. Tên mẫu (Name of sample) : NƯỚC GIẢI KHÁT THẠCH BÍCH ME
2. Ký hiệu mẫu (Mark of sample) :
3. Số lượng mẫu (Quantity) : 01
4. Ngày nhận mẫu (Date of receiving) : 06/4/2022
5. Khách hàng (Client) : Nhà máy nước khoáng Thạch Bích – Chi nhánh Công ty Cổ phần Đường Quảng Ngãi (Thach Bich Mineral Water Factory – Branch of Quang Ngai Sugar Joint Stock Company)
6. Địa chỉ (Address) : 02 Nguyễn Chí Thanh, thành phố Quảng Ngãi, tỉnh Quảng Ngãi. (No.2 Nguyen Chi Thanh str, Quang Ngai City, Quang Ngai Province, Viet Nam)
7. Tình trạng mẫu (Condition of sample) : Mẫu còn nguyên bao bì và nhãn hiệu (As received is intact package and brand)
8. Kết quả thử nghiệm (Test results) :

TT (No)	Tên chỉ tiêu (Test Properties)	Đơn vị tính (Unit)	Kết quả (Test Results)	Phương pháp thử (Test Methods)
1	Hàm lượng Chì (Determination of Lead)	mg/l	KPH (<0,05)	AOAC 999.11(2002)
Ghi chú: - KPH: Không phát hiện (Not detected)				

PHỤ TRÁCH PHÒNG THỬ NGHIỆM
Officer in charge of Laboratory

Nguyễn Tấn Thọ

KT.GIÁM ĐỐC
PHÓ GIÁM ĐỐC
Deputy Director



Võ Văn Dũng

Số: 22040244/ KQKN
Ngày/Date: 21/4/2022

PHIẾU KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM
TEST REPORT



1. Tên mẫu (Name of sample) : NƯỚC GIẢI KHÁT THẠCH BÍCH ME
2. Ký hiệu mẫu (Mark of sample) :
3. Số lượng mẫu (Quantity) : 01
4. Ngày nhận mẫu (Date of receiving) : 06/4/2022
5. Khách hàng (Client) : Nhà máy nước khoáng Thạch Bích - Chi nhánh
Công ty CP Đường Quảng Ngãi (Thach Bich Mineral
Water Factory – Branch of Quang Ngai Sugar Joint
Stock Company)
6. Địa chỉ (Address) : 02 Nguyễn Chí Thanh - TP Quảng Ngãi - Quảng Ngãi
(No.2 Nguyen Chi Thanh str, Quang Ngai City,
Quang Ngai Province, Viet Nam)
7. Tình trạng mẫu (Condition of sample) : Mẫu còn nguyên bao bì và nhãn hiệu (As received is
intact package and brand)
8. Kết quả thử nghiệm (Test results) :

TT (No)	Tên chỉ tiêu (Test Properties)	Đơn vị tính (Unit)	Kết quả (Test Results)	Phương pháp thử (Test Methods)
1	Tổng số vi sinh vật hiếu khí (Total Aerobic Bacteria)	CFU/ml	KPH(<1)	TCVN 4884-1:2015
2	Coliforms	CFU/ml	KPH(<1)	TCVN 6848:2007
3	E.coli	CFU/ml	KPH(<1)	TCVN 7924-1:2008
4	Streptococci faecal	CFU/ml	KPH(<1)	TCVN 6189-2:2009
5	Pseudomonas aeruginosa	CFU/ml	KPH(<1)	ISO 16266:2006
6	Staphylococcus aureus	CFU/ml	KPH(<1)	TCVN 4830-1:2005
7	Clostridium perfringens	CFU/ml	KPH(<1)	TCVN 4991:2005
8	Tổng số nấm men và nấm mốc (Total Yeasts and Molds)	CFU/ml	KPH(<1)	TCVN 8275-1:2010

Ghi chú: - KPH: Không phát hiện (Not detected).

PHỤ TRÁCH PHÒNG THỬ NGHIỆM
Officer in charge of Laboratory

Nguyễn Tấn Thọ

KT.GIÁM ĐỐC
PHÓ GIÁM ĐỐC
Deputy Director



Võ Lân Dũng

**CÔNG TY CỔ PHẦN
ĐƯỜNG QUẢNG NGÃI**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**

Số: 312/QNS-KCS

Quảng Ngãi, ngày 12 tháng 9 năm 2023.

V/v bổ sung nhãn sản phẩm vào hồ
sơ công bố của NM Nước khoáng
Thạch Bích.

Kính gửi: Chi cục An toàn vệ sinh thực phẩm Quảng Ngãi

Căn cứ Nghị định số: 15/2018/NĐ-CP ngày 02/02/2018 “*Quy định chi tiết
thi hành một số điều của Luật an toàn thực phẩm*”;

Căn cứ Bản tự công bố sản phẩm của Nhà máy Nước khoáng Thạch Bích -
Chi nhánh Công ty Cổ phần Đường Quảng Ngãi;

Thực hiện đúng quy định nhà nước về công bố sản phẩm theo quy định
hiện hành, Công ty Cổ phần Đường Quảng Ngãi xin bổ sung 02 nhãn mới đính
kèm vào 02 bộ hồ sơ Tự công bố cho sản phẩm sau:

TT	Tên sản phẩm	Số bản tự công bố sản phẩm	Ngày có hiệu lực	Số lượng nhãn bổ sung
1	Nước giải khát Thạch Bích me	Số: 03NK/QNS/2023	20/3/2023	01
2	Nước giải khát Thạch Bích chanh leo	Số: 05NK/QNS/2023	20/3/2023	01

Công ty cam kết:

- Sản phẩm này khi sử dụng nhãn bao bì mới chất lượng vẫn giữ nguyên
như đã công bố.

- Các thông tin ghi trên nhãn đều phù hợp với các quy định hiện hành và bổ
sung nhãn này vào bộ hồ sơ Tự công bố đang lưu giữ tại Công ty.

Kính trình Chi cục An toàn vệ sinh thực phẩm Quảng Ngãi tiếp nhận nhãn
sản phẩm của Công ty bổ sung vào hồ sơ Tự công bố đang lưu giữ tại Chi cục./.

Trân trọng!

Nơi nhận:

- Như trên;
- NMNK, Phòng KCS Công ty
- Lưu HCVT.

Đính kèm:

- 02 (hai) nhãn sản phẩm.

TỔNG GIÁM ĐỐC

Võ Thành Dàng



NHÃN NƯỚC GIẢI KHÁT THẠCH BÍCH ME



NƯỚC GIẢI KHÁT

Thành phần: Nước, đường mía, nước me cô đặc (5 g/l), chất điều chỉnh độ acid (330; 331(iii)), chất ổn định (466), chất bảo quản (211), chất điều vị (950; 951), màu thực phẩm tổng hợp (Caramen nhóm IV), hương me tổng hợp.

Giá trị dinh dưỡng trung bình trong 320 ml

Năng lượng 76,8 Kcal

Tổng đường 19,2 g

Lắc đều trước khi mở nắp. Uống trực tiếp.
Ngon hơn khi uống lạnh! Không dùng sản phẩm khi: Bao bì rách, hở, có mùi vị lạ, quá hạn sử dụng.
Bảo quản nơi khô ráo, thoáng mát, tránh nắng.
NSX & HSD: Xem dưới đáy lon.

Sản xuất tại Việt Nam. Sản phẩm của Nhà máy Nước khoáng Thạch Bích, chi nhánh Công ty Cổ phần Đường Quảng Ngãi.

Địa chỉ: 02 Nguyễn Chí Thanh, phường Quảng Phú, TP. Quảng Ngãi, tỉnh Quảng Ngãi, Việt Nam

HACCP
ISO 9001
ISO 22000

Thể tích thực ở 20°C

320 ml

Hotline 0255 3822 009

www.thachbich.com.vn



79

**CÔNG TY CỔ PHẦN
ĐƯỜNG QUẢNG NGÃI**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**

Số: 35 /QNS-KCS

Quảng Ngãi, ngày 23 tháng 01 năm 2024.

V/v bổ sung nhãn sản phẩm vào hồ
sơ công bố của NM Nước khoáng
Thạch Bích.

Kính gửi: Chi cục An toàn vệ sinh thực phẩm Quảng Ngãi.

Căn cứ Nghị định số: 15/2018/NĐ-CP ngày 02/02/2018 “*Quy định chi tiết
thi hành một số điều của Luật an toàn thực phẩm*”;

Căn cứ Bản tự công bố sản phẩm của Nhà máy Nước khoáng Thạch Bích –
Chi nhánh Công ty Cổ phần Đường Quảng Ngãi;

Thực hiện đúng quy định Nhà nước về công bố sản phẩm theo quy định hiện
hành, Công ty Cổ phần Đường Quảng Ngãi xin bổ sung 03 nhãn mới đính kèm
vào 03 bộ hồ sơ Tự công bố cho sản phẩm sau:

TT	Tên sản phẩm	Số bản tự công bố sản phẩm	Ngày hồ sơ có hiệu lực	Số lượng nhãn bổ sung
1	Nước giải khát Thạch Bích me	Số: 03NK/QNS/2023	20/3/2023	01
2	Nước giải khát Thạch Bích cam	Số: 04NK/QNS/2023	12/9/2023	01
3	Nước giải khát Thạch Bích chanh leo	Số: 05NK/QNS/2023	20/3/2023	01

Công ty cam kết:

- Sản phẩm này khi sử dụng nhãn bao bì mới chất lượng vẫn giữ nguyên như
đã công bố.

- Các thông tin ghi trên nhãn đều phù hợp với các quy định hiện hành và bổ
sung nhãn này vào bộ hồ sơ Tự công bố đang lưu giữ tại Công ty.

Kính trình Chi cục An toàn vệ sinh thực phẩm Quảng Ngãi tiếp nhận nhãn
sản phẩm của Công ty bổ sung vào hồ sơ Tự công bố đang lưu giữ tại Chi cục./.

Trân trọng!

Nơi nhận: thư

- Như trên;
- NMNK, Phòng KCS Công ty;
- Lưu HCVT.

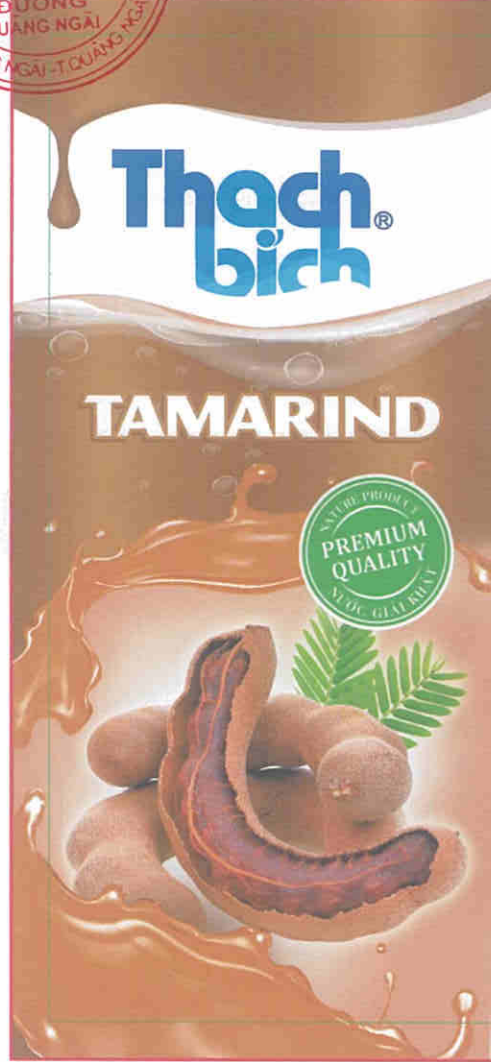
Đính kèm: 03 (ba) nhãn sản phẩm.



Võ Thành Dàng



NHÂN NƯỚC GIẢI KHÁT THẠCH BÍCH ME - 320 ML



HACCP | **NƯỚC GIẢI KHÁT** | **Thành phần:** Nước, đường mía, nước me cô đặc (5 g/l), chất điều chỉnh độ acid (330; 331(iii)), chất ổn định (466), chất bảo quản (211), chất điều vị (950; 951), màu thực phẩm tổng hợp (Caramen nhóm IV), hương me tổng hợp.
ISO 9001 | **BEVERAGE** | **Ingredients:** Water, cane sugar, tamarind concentrate (5 g/l), acidity regulators (330; 331(iii)), stabilizer (466), preservative (211), flavour enhancers (950; 951), artificial food coloring (Caramel IV), artificial tamarind flavouring.
ISO 14001 | **TRÁI LỊCH THỰC 4 20°C** | **320 ml**

Giá trị dinh dưỡng trung bình trong 320 ml
Average nutritional value in 320 ml

Năng lượng (Energy) 76,8 Kcal
Tổng đường (Total sugar) 19,2 g



Hotline 0255 3822 009

Lắc đều trước khi mở nắp. Uống trực tiếp. Ngon hơn khi uống lạnh! Không dùng sản phẩm khi: Bao bì rách, hở, có mùi vị lạ, quá hạn sử dụng. Bảo quản nơi khô ráo, thoáng mát, tránh nắng. **MSX & HSD:** Xem dưới đáy lon / Shake well before opening the lid. Direct drink. Best served chilled! Do not use the product when: The packaging is torn, open, strange taste, expired. Keep in cool dry place, away from sunlight. **MFG & EXP:** See bottom of the can.

Sản xuất tại Việt Nam - Sản phẩm của Nhà máy Nước khoáng Thạch Bích, chi nhánh Công ty Cổ phần Đường Quảng Ngãi. Địa chỉ: 02 Nguyễn Chí Thanh, phường Quảng Phú, TP. Quảng Ngãi, tỉnh Quảng Ngãi, Việt Nam / Made in Vietnam. Product of Thach Bích Mineral Water Factory, branch of Quang Ngai Sugar Joint Stock Company. Address: 02 Nguyen Chi Thanh, Quang Phu Ward, Quang Ngai City, Quang Ngai province, Viet Nam.



7/2